

OPIS PODRÓŻY MARSZAŁKA PIŁSUDSKIEGO DO MADERY.

(Dokończenie).
BORDEAUX, 18/12.—Pociąg, którym jedzie Marszałek Piłsudski, przybył do Bordeaux we czwartek o godz. 6.35. Marszałek, który spał jeszcze, nie wyszedł na peron, gdzie zebrali się liczni przedstawiciele władz cywilnych i wojskowych razem z konsulem honorowym polskim, de Kersadek i sekretarzem konsulatu Sławińskim. Wśród osób które przybyły powitać Marszałka, znajdował się płk. Bouic, b. attaché wojskowy francuski w Warszawie oraz profesor Carmena de Almeida, prezes miejscowej grupy Stowarzyszenia Przyjaciół Polski. Przybyłe na dworzec delegacje przyjął ambasador Chłapowski w towarzystwie attaché wojskowego płk. Bleszyńskiego.

BORDEAUX, 18/12.—Marszałek Piłsudski pracował całe rano w swym wagonie i zszedł dopiero o godz. 11 m. 50 na peron, gdzie oczekiwał Go ambasador Chłapowski. Następnie wyszedł na ulicę, owacyjnie witany przez publiczność, wsiadł do samochodu w towarzystwie płk. Bleszyńskiego i odbył dłuższą przejażdżkę po wybrzeżu i okolicy.

BORDEAUX, 19/12.—Marszałek Piłsudski odbył wczoraj półtoragodzinną przejażdżkę samochodem, w czasie której zwiędził żywe okolice Bordeaux, oglądając z wielkim zainteresowaniem winnice i gospodarstwa rolne. Marszałek powrócił koło 2-ej godziny do stojącego na torze zapasowym swego wagonu i pozostał w nim do przybycia ekspresu, do którego wagon został doczepiony.

Przed nadjeściem ekspresu zebrali się na peronie, w celu pożegnania Marszałka, przedstawiciele władz cywilnych i wojskowych, oraz wiele wybitnych osobistości, które witały Marszałka rano. W zastępstwie Marszałka, który wypoczywał, przyjął zebranych ambasador polski w Paryżu, Chłapowski; na jego ręce konsul generalny hiszpański, w imieniu ambasadora Hiszpanji w Paryżu, Quinones de Leon, złożył wyrazy hołdu dla Marszałka.

O godz. 18-ej z minutami ekspres wyruszył z Bordeaux ku granicy hiszpańskiej.

Program przyjęcia w Lizbonie.

LIZBONA, 19/12.—Marszałek Piłsudski przybył do Lizbony o godz. 19-ej wieczorem, nazajutrz zaś o godz. 16 ej odjechał na parowcu «Angola» do Funchal, stolicy Madery, zaś do Madery przybył 22-go rano. Dla Marszałka zarezerwowano 3 luksusowe kabiny.

Szef protokołu dyplomatycznego odjechał na granicę portugalską celem powitania Marszałka w imieniu prezydenta republiki i rządu portugalskiego.

Na dworcu w Lizbonie Marszałek był przyjmowany z honorami wojskowymi, które oddał oddział 7 p.p. Odegrane też zostały hymny polski i portugalski. Nazajutrz Marszałek był podejmowany przez prezydenta republiki, gen. Carmonę, śniadaniem w ścisłym gronie.

Prasa portugalska zamieściła ilustrowane fotografiami artykuły o Marszałku Piłsudskim oraz wielki artykuł zawierający biografję Marszałka i przedstawiający ogrom dzieła przezeń dokonanego.

LIZBONA, 20/12.—Marszałek Piłsudski przybył tu o g. 13,37 w towarzystwie posła polskiego w Lizbonie, p. Perłowskiego, lekarza przybocznego Wołyńskiego oraz przedstawiciela prezydenta republiki portugalskiej, Ministerstwa wojny, którzy witali Marszałka na granicy państwa. Na dworcu w Lizbonie powitali p. Marszałka ministrowie spraw zagranicznych i wojny, przedstawiciel prezydenta republiki, przedstawiciele władz, personel poselstwa polskiego i konsulatu gubernator wojskowy Lizbony, liczni oficerowie, personel polski i prezes Izby Handlowej Polskiej, który powitał Marszałka w imieniu kolonji polskiej. Po wyjściu z pociągu Marszałek rozmawiał chwilę z ministrem spraw zagranicznych. Zebrani na dworcu przedstawiciele kolonji polskiej urządzili owację na cześć Marszałka. Marszałek Piłsudski, zmęczony długą podróżą, odmówił udzielenia wywiadu i udał się niezwłocznie do hotelu. Po spożyciu śniadania u p. Prezydenta Republiki, Marszałek Piłsudski odjechał na Madery.

Niemcy krajem krwawego teroru.

Berlin. — Dn. 4 stycznia odbył się pogrzeb zabitego w noc sylwestrową przez nacjonalistów członka organizacji Reichsbanneru Schneidra. Pogrzeb ten przemienił się w manifestację organizacji lewicowej, a przedewszystkiem Reichsbanneru, którego członkowie w liczbie około 100.000 w ciągu ostatnich dwóch dni przedelflowali przed trumną swego towarzysza.

W czasie pogrzebu także i związki komunistyczne, występujące pod firmą komitetu antyfaszystowskiego, usiłowały upiec swoją pieczęć przy cudzym ogniu, wzywając do demonstracji przeciwko policji, która zakazała publicznego pochodu na pogrzebie. Socjalistyczny «Der Abend» zamieszcza strasliwą listę ofiar zbrodni bojówek nacjonalsojali-

stycznych od r. 1919 po dzień dzisiejszy. Na liście tej znajdują się nazwiska trzech ministrów niemieckich: Eisnera, Erzbergera i Rathenaua. Lista obejmuje także ofiary teroru bojówek niemieckich w czasie powstania na G. Śląsku oraz czyny «bohaterów» tego typu co mordercy kapturowi Heine i Hauenstein i in.

Zauważyć należy, iż tylko w okresie od kwietnia 1930 do lipca 1930, a więc w ciągu 4 miesięcy poprzedzających wybory do parlamentu niemieckiego, zabitych zostało 21 ludzi i 194 osoby ciężko ranne. Tą to tylko ofiary mordów organizacji nacjonal - socjalistycznych.

Nasuwa się tu nieodparcie jedno pytanie, jak wobec tych strasliwych cyfr wygląda oskarżenie niemieckie, zarzucające Polsce «krwawy teror» w całym okresie wyborczym, a więc w okresie, w którym roznamiętnienie polityczne jest zrozumiałe, iż w Polsce zabite zostały 4 osoby, z tego dwie na terenie, zamieszkałym przez Niemców, przyczem w obu wypadkach byli to Polacy, jak śp. posterunkowy Sznapka. Lista ogłoszona przez socjalistyczny «Abend» powinna się znaleźć na stołach obrady Rady Ligi Narodów.

Ćwierć miliona par rękawiczek polskich dla Anglii.

W. Ino. — Kupcy angielscy, którzy zająłi próbek rękawiczek wileńskich, po otrzymaniu pierwszej serji próbek, poczynili obecnie zamówienia na 250 tysięcy par w b. r. Rękawiczki mają być dostarczone dla kupców angielskich, eksportujących na rynki wschodnie.

WIDOKI PARAŃSKIE



Ilustracja nasza przedstawia majestatyczny okaz palmy w uroczej miejscowości GUARATUBA na wybrzeżu Atlantyku.

Adamowicza podążył dalej i zajął niebawem Wasyliszki. W ślad za nim poszedł wileński pułk pod dowództwem mjr. Bobiatyńskiego.

Około godziny 13 czolowy II baon mińskiego pułku przeszedł przez Papiernię i skierował się w stronę mostów na rzece Lebiódzie, przecinającej drogi z Grodna na Lidę. Niebawem kompanie mińskiego pułku przebyły las (nazwany później Krwawym Borem) i wyszły na polanę, gdzie ujrzały niezwykły widok. Oto na szosie stały tabory nieprzyjaciela a część piechoty odpoczywała lub maszerowała na Lidę. Wokoło panował spokój; szosą posuwał się samochód z czerwona chorągiewką, przy szosie we dworze Lebioda kwaterował właśnie jakiś sztab, jak dowiedzano się później, było to dowództwo 3-ej armji rosyjskiej, dokąd przybyli w tym czasie dowódcy 5 i 6 dywizji sowieckich.

W tym momencie kompanie mińskiego pułku przerzuciły się do szturm. Na drogach i na szosie powstał popłoch: żołnierze rosycy, porzucając działa i wozy rozbiegli się na wszystkie strony. Hałas starcia i strzelania zaalarmowały sztab 3-ej armji rosyjskiej i dowódcę tej armji Łazarewicz, widząc groźną sytuację rozkazał dowódcy swej 6-ej dywizji uderzyć na Polaków od wschodu a dowódcy 5-ej dywizji, której oddziały nadchodziły szosą od Grodna — od Zachodu. Po wydaniu tych rozkazów sztab armji umknął ze dworu Lebiody.

Dowódcy rosycy przystąpili do działań i niebawem dwa bataljony mińskiego pułku zostały zaatakowane od wschodu przez 18 brygadę 6-ej dywizji i musiały się cofnąć z powrotem do Krwawego Boru. Wówczas dowódcą I brygady litewsko białoruskiej rzucił do walki III baon wileńskiego pułku dowodzonego przez pkt. Rapczewicza, który do godziny 19 oczyścił okolice i z powrotem opanował most na szosie. Na lewe skrzydło polskie został skierowany I bataljon wileńskiego pułku ppłk. S. G. Wołowickiego. Miński pułk zebrał się w lesie i pozostał w odwodzie brygady.

Reszta dywizji, t. j. bataljon mjr. Mateczyńskiego oraz II baon wileńskiego pułku opuściły na rozkaz Wasyliszki i ruszyły do Papierni, gdzie zgromadziła się artylerja, i oddziały dywizyjne.

W międzyczasie nadeignęły od strony Grodna główne siły 3-ej armji rosyjskiej i wieczorem 27 września dochodziły do Szpilek na szosie Grodno-Lida.

Dla obydwóch stron położenie stało się groźne: dla Polaków z tego powodu, że wykonując zadanie dywizji stanęli w znikomej sile na Lebiódzie, zaś dla nieprzyjaciela niezbitym faktem było, iż Polacy zamknęli mu odwrót. Była jednak zasadnicza różnica: otóż Polacy mimo słabości liczebnej

wal słabe już próby odbudowania frontu przez dowództwo rosyjskie i stworzył podatne warunki do przeprowadzenia t. zw. bitwy granicznej, polegającej na obsadzeniu obszarów, wyznaczonych przez Naczelnego Wodza do zajęcia przed zapadnięciem rozejmu. Na południe od Prypeci walki również dobiegały do końca, a oddziały polskie, przekroczywszy Horyń, zbliżały się do Słuczy.

Dowództwo rosyjskie nie było zdolne do wystawienia w bliskim czasie nowej armji. Rosja straciła narazie gotowość dalszego prowadzenia wojny. Pod względem wojskowym operacja nadniemeńska przygotowała znakomite rozejm i pokój, zwycięski dla Polski.

Niemniejse zdobyła sobie ta operacja znaczenie w historii sztuki wojennej. Pozostanie na długo przykładem jednego z najsmielszych i na olbrzymią skalę zakrojonych nowoczesnych manewrów na skrzydło i tyły frontu o wielkiej bo 300 km. wynoszącej rozciągłości. W studjach nad rolą Wodza jest niezrównanym źródłem przykładów decyzji ryzykownych, śmiałych i dalekosiężnych i realizacji energicznej, konsekwentnej i celowej. Dowódcy jednostek niemal bez wyjątku służyć będą za przykład samodzielności, gorliwości i inicjatywy w zakresie powierzonych sobie zadań, Masa żołnierska wreszcie, jako całość, dała przykład niewiarogodnych wysiłków w walce i w marszu, w dzień i w nocy. Większe pobojowiska, jak: Grodno, Brzostowice, Wołowysk, brzegi Lebiody i Lida stanowią skarbnicę niewyczerpanych i oryginalnych doświadczeń taktycznych. Znacomity fachowiec, generał armji francuskiej, Ludwik Faury, naoczny świadek wydarzeń wojennych w Polsce, napisze o operacji nadniemeńskiej, że:

«bardzo niewielu krytyków wojskowych poznało się na niej, a sze-roki ogół ją ignoruje; zadaniem naszym jest to arcydzieło Marszałka Józefa Piłsudskiego. *)»

Znaczenie polityczne operacji nadniemeńskiej było olbrzymie. Otworzyła ona rozległe perspektywy przed polityką rządu polskiego. Przedewszystkiem przekreślała wiszący nad państwem koszmar linii Curzona, o której na zachodzie już teraz mowy nie będzie. Stworzyła warunki do wytyczenia takiej granicy wschodniej, jaką państwo polskie uznało za niezbędną dla swego rozwoju. Granica ta objęła ziemie, na których ludność polska dominuje pod każdym względem. Dalej na wschód pozostało jeszcze kilkaset tysięcy Polaków, żyjących w rozproszeniu.

Zwycięski przebieg operacji przekonał Rosję o bezcelowości dalszej woj-

(*) „La Pologne“ — Paris, 1930 r.

DR. ISAAC GERTEL LEKARZ.

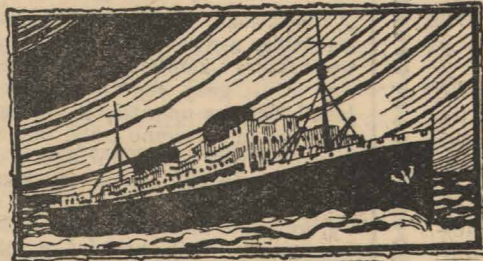
Były asystent miejskiego szpitala w Rio de Janeiro i szpitala dla dzieci. Leczy wszystkie choroby, a szczególnie choroby dzieci. Udziela porad lekarskich

w filii Apteki STELLFELD przy ulicy Commendador Araujo, 61 od godz. 9-ej do 11-ej przed południem i od 4-ej do 6-ej popoł. telefon 5-2-8 Mieszkanie: Ulica Dr. Pedrosa 169. Przyjmuje wezwania o każdej godzinie dnia i nocy. Mówi po polsku.



Najlepsze drożdże suche
EUROPEJSKIE
do wypiekania
CHLEBA, PĄCZKÓW, CIASTEK, WAZZENIA PIWA i. t. p.

Są do nabycia we wszystkich sklepach.
Jedyni reprezentanci: **A. BÜCHNER & CIA.**
Rua 15 de Novembro, 457. — Curitiba.



Companhia Commercial

„WAWEL” S.A.

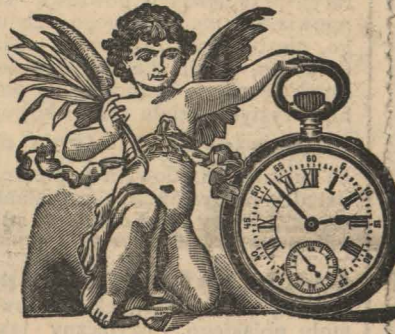
Rua do Triunfo Nr. 10
Caixa postal 2413 Tel. 4-4576
SAO PAULO — BRASIL.

Jedyna Polska Spółka Handlowa w São Paulo.

Sprzedż kart okrętowych i szybkie wyrabianie „chamad”, wszystko na warunkach jaknajprzystępniejszych. — Sprzedż ziemi w Stanie S. Paulo i w Północnej części Parany w muniypjum Sertanopolis, jakoteż lotów w S. Paulo tania i na wypłaty. — Sprzedż lazend kawowych w Stanie S. Paulo w różnych cenach zwpłatą 30 procent z góry, a reszta na wypłatę w terminie 15 lat. Prawa własności gwarantowane.

Praktyczne podarki na gwiazdkę znajdziecie w

Casa Suissa



Zakład zegarmistrzowski i jubilerski

ALBERTO SCHONEWEG
35 Rua São Francisco 35
CURITYBA - PARANÁ.

Zakład ten posiada największy wybór zegarków i łańcuszków oraz biżuterię z brylantami, obrączki, broszki, kołczyki, naszyjniki i t. d. Okulary i cwiklery. Futerały i wielki wybór różnych przedmiotów właściwych na prezenty. Naprawa zegarków i biżuterji pod gwarancją.

HOTEL FONSECA

STANISŁAWA GRADOWSKIEGO

W PARANAGUA'
RUA 15 DE NOVEMBRO.

Jest to hotel znany od wielu lat i uważany za najlepszy w Paranaguá, cieszący się wielką frekwencją dobową publiczności miejscowej oraz podróżujących gości. Posiada wyborną kuchnię polską i brazylijską, doskonale i podług wszelkich wymagań higieny urządzone pokoje. Wzorowa czystość i porządek.

CENY UMIARKOWANE!

GRZECZNA OBSŁUGA!

Baczność Polacy!

ALFAIATARIA EDUARDO

W doskonale zaopatrzonym polskim Zakładzie Krawieckim „Alfa-ataria Eduardo” możecie nabyć eleganckie i dobrze wykonane garnitury ubraniowe po cenach umiarkowanych. Przyjdźcie a przekonacie się!

Edward Ziarnicki

Rua Saldanha Maranhão No. 67-a
Curityba — Paraná.

25—Pr.

NADZWYCZAJNIE WAŻNE!

dla wszystkich ojców i matek rodzin, którym chodzi o to, aby w tych ciężkich czasach zaoszczędzić na kieszeni. Zawiadamiam wszystkich, iż stworzyłem w domu własnym, róg ulic Ignacio Lustosa i Duque de Caxias skład artykułów spożywczych. Sprzedaję hurtownie i detalicznie. Posiadam na składzie cukier, mąkę, naftę, otręby, ryż, wódkę, oraz rozmaite inne artykuły w ten zakres wchodzące, wszystko w najlepszym gatunku. Ponieważ kupuję ze źródeł bezpośrednich i za gotówkę, mogę sprzedawać bardzo tanio. Przyjdźcie, a przekonacie się!

Władysław Józef Brzeziński.

LEKARSTWO NIEZBĘDNE W KAŻDYM DOMU.

Oprócz lekarstw domowych, jak eliksiry i inne swojskie środki, dobrze jest posiadać eldoformio da Casa Bayer, preparat nowoczesny, zapobiegający anormalnym fermentacjom w przewodzie żołądkowym. Jest on stosowany z całkowitym skutkiem w różnego rodzaju biegunkach i katarach żołądka u dzieci i dorosłych. W wypadkach tego rodzaju, przez zmianę pożywienia i po użyciu Eldoformio, spostrzeżenie się szybko dodatnie skutki, np.: ustanie ewakuacji płynnych lub półpłynnych i kataru; zwiększenie się wagi ciała; ogólny stan zdrowia ulega zmianie na lepsze. Jak widać z powyższego, Eldoformio jest lekarstwem, które powinno znajdować się w każdym domu. 6.

Dr Alípio Augusto Campos LEKARZ

Konsultorium Praça Coronel Enéas, 7

Rezydencja—Rua Conselheiro Barradas 138.

Choroby serca, nerek, płuc, wątroby.
— Klinika dla dzieci. —
Asthma, choroby cukrowe, żółtaczkę, leczenie kliniczne hyproperji.

99—Cr.

Uterogenol
Doskonałe lekarstwo na dolegliwości macicy i brak menstruacji.

FABRYKA CUKIERKÓW

Aurora

JÓZEFA KULI

Wyrabia cukierki w najlepszych gatunkach i karmelki owijane w papier „balas” we wszystkich odmianach. Ul. Martim Affonso, N° 555

Curityba-Paraná-Brasil.
Telefon Nr. 12 — 70.

Przy leczeniu TRĄDU używajcie

ANTILEBRINA

Profesorów drów VALENTI-RIVOLTA „Antilebrina, moim zdaniem, jest jednym z najlepszych lekarstw w leczeniu trądu i ma tę zaletę, że nie sprawia bólesci”. Są to słowa wielkiego uczonego, Dra H. C. de Souza Araujo. Dostawca: „Instytut Naukowy S. Jorge — S. Paulo — Rio — B. Horizonte. Agencja: Rua Libero Badaró, 35 — 1-sze piętro — SÃO PAULO.

Preparat Coloidal UROGLASIO

Prawdziwa rewolucja na polu chorób DRÓG MOCZOWYCH. — Nie uśmierza bólesci. LECZY CHOROBY. Nie wymaga żadnej diety, lecz obfitego i kompletnego odżywiania. Flakonik z przyrządem do liczenia kropli. — KURACJA TRWA PRZEZ 6 MIESIĘCY. Dostawca. INSTYTUT NAUKOWY SÃO JORGE. — Agencja: RUA LIBERO BADARÓ, 35 — 1-sze piętro. Caixa postal, 2082. — S.PAULO. 29—Cr.

NIE KUPUJCIE

bucików, pantofli, sandałów i t. p., dopóki nie odwieździecie zakładu

SAPATARIA SYRIA

Jest to dom, który najtaniej sprzedaje obuwie.

Rua 1. de Março, n. 29.
30—Cr.

ADWOKACI

Dr. J. Berquó F. Coelho
Dr. Jan Grabski

RUA 15 DE NOVEMBRO, 413.
1-sze piętro — sala, 7.
CURITYBA—PARANÁ—BRASIL.



MITIGAL

Extingue promptamente as
COCEIRAS

Aniliny i farby niemieckie

„BAYER“

Do farbowania zwłaszcza wyblakłych rzeczy, w paczkach, z osobnymi wskazówkami i w puszkach po 1 kg, we wszelkich kolorach—do ubrań, kapeluszy, skór, wytworów roślinnych i napojów.

Esencje i oleje do fabrykacji Limonad, Likierów, i Lekarstw.

Perfumy krajowe i zagraniczne w wielkim wyborze. Mydła, szczoteczki, kremy do zębów, w najlepszych gatunkach.

Lá no Luhm

CURITYBA
RUA RIACHUELO, 161

Na choroby oczów
Collyrio Amarello



DE CHAVES

DR. LUDWIK WOLSKI
ADWOKAT
UNIÃO DA VICTORIA — Paraná

Bernardo Meyer & Cia

RUA JOSÉ LOUREIRO N. 55. — CURITYBA.
CAIXA POSTAL 310.

IMPORT BEZPOŚREDNI ŚLEDZI HOLENDERSKICH.

Skład masła i serów.
SPRZEDAŻ HURTOWNA.

51—62.

Wynajmuję pokoje

z całodziennym utrzymaniem po cenach konkurencyjnych.

Wyborowa kuchnia polska.

Obsługa uprzejma i rzetelna.

Zgłaszać się: Rua Conselheiro Barradas 104.

WŁAŚCICIEL POLAK.



Fabyka Obuwia ATAB

Miguel S. Atab

TRAVESSA OLIVEIRA BELLO, No. 17.
Curityba — Paraná

Posiada zawsze na składzie ogromny wybór obuwia męskiego, damskiego i dziecięcego po cenach bezkonkurencyjnych.

Przyjdźcie i przekonajcie się!

49—Cr.

Kalendarze z Krakowa

NA LATO POLECAMY GORĄCO
„Cruzeiro Pilsen“ i „Pomba“
 piwa jasne, czyste i przede wszystkim zdrowe
 Zamówienia na nr. telefonu 495 i 751.
CERVEJARIA CRUZEIRO.

Polsko-francuskie linje okrętowe
CHARGEURS REUNIS I SUD ATLANTIQUE



Wszyscy Polacy powinni jeździć tylko pa-
 szemi okrętami, które są najlepsze pod każ-
 dym względem.

Informacji bezpłatnych w języku polskim i portugalskim udziela jedyny przedsta-
 wiciel na Paranie
THEOPHILO G. VIDAL
CURITYBA — Rua 16 de Novembro. 605

Zakład fotograficzny
FOTO ARTISTICA
LINZMEYER & SZANIAWSKI
Rua 15 de Novembro N. 386.

Jest to najlepszy zakład fotograficzny w Kurytybie. Wykonuje zamówienia
 pędko, dobrze i tanio. Wielka praktyka w zdjęciach grup dzieci etc.
 Wykonuje portrety od najmniejszej do naturalnej wielkości w kolorach czar-
 nym, sepia, akwarele pastele i olejne.
 Jedyni specjaliści do zdjęć nocnych, wesel, imienin etc. Wyjeżdżają zaraz na
 zawołanie. Nie zapominajcie więc, że najlepiej i najprędzej wykonuje się
 wszelkie fotografie tylko u nas. Przyjdźcie, a przekonacie się.

Casa de Saude
SÃO FRANCISCO
DOM ZDROWIA — KLINIKA PRYWATNA
— CURITYBA, ULICA SÃO FRANCISCO, 25 —
DR. JORGE MEYER FILHO

Na sposób nowoczesny urządzona klinika. Wzorowa czystość i higiena.
 Up rzejmaobsługa. — Ceny przystępne.
 Nowoczesny aparat Roentgena. — Diatermya. — Sztuczne ultra-fioletowe promie-
 nie słoneczne. — Zystoskopia i t. d.
Specjalność: Operacje, leczenie chorób kobiecych, pomoc przy porodach,
 stosowanie sztucznego pneumothorax w cierpieniach płuc.
Godziny przyjęć: Od 10 do 11,30 i od 4 do 6 wiecz.



A. H. Asahi & C^{ia}.
**ZAKŁAD KWIA-
 CIARSKI**
i Skład Nasion.

Kwiaty i rośliny ogrodowe wszelkiego rodzaju.

Zawiadamy Szan. Publiczność, że nabyliśmy sklep po s. p. W. Żagół-
 towiczu i zapewniamy, że w ten sam sposób jak
 dawniej będzie obsługi-
 wana nasza klientela.

Travessa Oliveira Bello 33
Caixa postal, 94 ■ Curityba — Paraná — Brasil.



Casa Ideal
ALBERTO C. ELIAS
RUA JOSÉ BONIFÁCIO, 9. — Caixa postal, 209
FILJE: Kurytyba, Joinville, Blumenau.

Aby uprzystępnąć w dzisiejszym kryzysie ceny obuwia dla szerokiej publiczności,
 postanowiliśmy zredukować lakowe do możliwych granic. Likwidujemy nasz
 wielki zapas obuwia znanej marki „IDEAL“ po cenach najniższych. Buciki dam-
 skie sprzedajemy od 10\$000 w górę.
 Przed uskutecznieniem kupna prosimy odwiedzić nasz zakład, bez kompromisu
 kupna i przekonać się, że nasze ceny są rzeczywiście najniższe w mieście. 50

Apteka Tiradentes
Aptekarz — Kuno Kleeman
Kurytyba — Praça Tiradentes 37 — Telefon 1084.

Bogaty skład nowo sprowadzonych artykułów drogerijnych i apte-
 karskich, krajowych i zagranicznych, perfumerji, mydełek, artykułów
 gumowych, aniliny i t. d.

Recepty lekarskie wykonuje się sumiennie i po cenach umiarkowanych.
 W aptece tej udziela porad kilku lekarzy.

Lekarz ordynujący: **Dr. FRANCISCO FRANCO.**
Choroby dziecięce kobiece i wewnętrzne.

Mówi się po polsku.

BRONCHITINA
„CHAVES“
JEST PRAWDZIWYM SPECYFIKIEM NA
KASZEL.

WIELKI SKLEP POLSKI
MARCINA SZYNDY I SKI.
— PLAC TIRADENTES, Nr. 19. —

Ma zawsze na składzie mąkę pszenną, żytnią i kukurydzianą; cukier, ryż, sól
 śledzie, sliwki suszone, rodzynki i konserwy owocowe wszelkiego rodzaju.
 Ma również najlepszą kawę mieloną z własnej fabryki.
 Posiada trunki krajowe i zagraniczne w najlepszych gatunkach. Kupuje pro-
 dukta rolne jako to: kukurydzę, fasolę, ziemniaki, masło, jaja, drzewo i t. p.
SPRZEDAŻ NA KOLONJE HURTOWNA I DETALICZNA.
CENY PRZYSTĘPNE. Posiada filje w Thomas Coelho i Araukarji.

**BÓL W PIERSI,
 REUMATYZM,
 BÓL ZĘBÓW,
 NEWRALGJE,
 CIĘCIE
 BRZUSZNE,
 BÓL USZÓW,
 ŚWIEŻE RANY,**



BALSAM
Santa
Helena

Do nabycia we wszystkich aptekach.
Leczy skutecznie

Do Kolonji Polskiej
Stosunki handlowo-bankowe między Polską a Brazyliją.
Przesyłkę pieniędzy uskutecznią się najlepiej przez

Bank
Francusko - Włoski
Rua 15 de Novembro — róg 1° de Março. Curityba — Paraná.

Przesyłki pieniędzy do Polski wykonuje tylko Bank Fran-
 cusko-Włoski, który podejmuje się także dostarczać kupcom
 informacji, otwiera kredyty zwykle za poświadczeniem lub
 na podstawie dokumentów na rachunek importujących towa-
 ry lub eksportujących. Załatwia sprawy pewnym i szybkim
 sposobem, uskutecznią kupna i sprzedażę, przechowuje i zarzą-
 dza papierami wartościowymi, przyjmuje pieniądze w depozyt
 na bardzo dogodnych warunkach. Filje, Agencje i korespon-
 denci tego Banku są rozsiani po całym świecie. 43—Cr.

«APROPAGANDISTA» — 3558

Hotel Polski w Kurytybie
Józefa Pleskaczyńskiego
Ul. Saldanha Marinho, 116 (róg Visconde do Rio Branco)

Nowy właściciel podaje do wiadomości, że po gruntownem
 odrestaurowaniu obszernego lokalu, może dać Sz. gościom
 wygodne pomieszczenie na stałe lub na czas krótki po ce-
 nach przystępnych. Dostarcza się obiady do domów. Kuchnia
 wyborna. Obsługa uprzejma. Dojazd omnibusem.

Polski Zakład Szewski
JÓZEFA SOLISA W KURYTYBIE
przy ulicy Saldanha Marinho Nr. 51

Wykonuje na zamówienie obuwie wszelkiego rodzaju mę-
 skie, damskie i dla dzieci po cenach umiarkowanych. Robota
 elegancka i trwała. Posiada również duży zapas obuwia
 gotowego. Sprzedaż hurtowna i detaliczna.

CIERPIĄCE DZIECI.

Biegunki dziecięce w swej większej części są wynikiem błędnego odży-
 wiania, albo nadmiernej ilości tłuszc-
 zów lub cukru w pokarmach. W wie-
 lu wypadkach jednakże biegunki po-
 chodzą z zanieczyszczeń wewnętrz-
 nych, zapalenia gardła i t. d.

Dzisiaj biegunki nie leczą się za-
 pomocą wyczerpującej diety, ani szko-
 dliwych syropów i innych środków
 kleistych, lecz przez zastosowanie od-
 powiedniego reżymu i lekarstw zwal-
 czających fermentację, jak Eldóformio
 da Casa Bayer, oraz kaseinaty wapnia.
 Najpierwszym zabiegiem lekarskim
 w tym wypadku, podług wskazówek
 nowoczesnej medycyny jest unieszkó-
 dliwienie złego przez zastosowanie od-
 powiedniego sposobu odżywiania po-
 karmami zawierającymi mało tłuszczu
 i cukru, nie osłabiając małego pacjen-
 ta nadmierną dietą. Eldóformio Bayer
 i kaseinaty wapnia, są środkami do-
 datkowymi o wielkiej wartości, prze-
 dewszystkiem w zwalczaniu fermenta-
 cyj.

Także przeciw biegunce u starszych
 Eldóformio jest niezastąpionym. 7.

JACEK DROMLEWICZ
Lekarz - Dentysta

Zęby sztuczne z podniebie-
 niem i bez w zlocie i kauczuk-
 ku. Plombowanie i wyjmo-
 wanie zębów bez bólu. Robo-
 ta pierwszorzędną. Ceny przy-
 stępne. **Rua Riachuelo, Nr.**
457 — Kurytyba.
Telefon 167.

EKIXIR DE NOGUEIRA
**Jest używany skutecznie w nastę-
 pujących chorobach:**



skrofuły, hubony,
 zapalenie macicy,
 wycieki z uszu,
 wywióra, fistulę ra-
 ka syfilitycznego,
 pryszczę, białe u-
 pławy, wrzody i na-
 rośle, świerz, reu-
 matyzm, plamy na
 skórze, niedomaga-
 nia wątroby, bóle
 w piersiach, narośle
 na kościach, pul-
 sowanie tętnic i
 wogóle wszystkie
 choroby pochodzą-
 ce ze krwi. Wielce skuteczny
 środek oczyszczający krew.

„A VENCEDORA“
**Fabryka cukierek i kar-
 melków w najlepszych ga-
 tunkach, owijanych w pa-
 pierki.**

Cukierki malinowe, kokosowe, mięto-
 we, cytrynowe, ananasowe, truskaw-
 kowe, bananowe, miedziane i gumowe.
 Oprócz tych są jeszcze inne gatunki
 specjalne, nowego formatu, które w
 każdej chwili można nabyć po ce-
 nach bardzo przystępnych. — Upra-
 sza się Szanownych Rodadów o łask-
 awą przekonanie się, że są najtań-
 sze i najlepsze w Kurytybie.
 Każdy Polak powinien kupować tylko
 cukierki z polskiej fabryki „A VEN-
 CEDORA“.

Żądać w każdym sklepie polskim!
Franciszek Lachowski
 Curityba—Rua Cabral—Nr. 450—451.

Café Gury
PALENIE I MIELENIE
KAWY.
Fortunato Leite Dias de
Paiva
Telefon N° 1179. — Adres
dla telegramów: «TYBA».
**Rua Comendador Arau-
 jo N° 107.**
Curityba Paraná.

**Każdy powinien wiedzieć,
 że najlepszą Szkołą Handlo-
 wą jest «Instituto Techni-
 co Commercial».** Curityba,
 Rua Comendador Araujo,
 N° 276. 63—Cr.

CASA DE BICICLETAS
DE
Albino Słóarski

Rowerzy nowe—części zapasowe i uzu-
 pełniające—Wypożyczalnia rowerów—
 Warsztat mechaniczny—Wykonuje się
 reperacje i farby kolorowe.
CENY BARDZO NISKIE.
 Rua Desembargador Westphalen, 35
 (Dawniejsza Ratcliff). Rezjendacja, Rua
 Assunguy, 87. Curityba-Paraná. 32-52

